

Distr.: Limited
3 May 2021
Arabic
Original: English

التعاون فيما بين بلدان الجنوب من أجل التنمية



اللجنة الرفيعة المستوى المعنية بالتعاون فيما بين بلدان الجنوب
الدورة العشرون
نيويورك، 1-4 حزيران/يونيه 2021

جدول الأعمال المؤقت المشروح وقائمة الوثائق

جدول الأعمال المؤقت

- 1 - افتتاح الدورة.
- 2 - استعراض التقدم المحرز في تنفيذ خطة عمل بوينس آيرس لتشجيع وتنفيذ التعاون التقني فيما بين البلدان النامية، واستراتيجية الاتجاهات الجديدة للتعاون فيما بين بلدان الجنوب، ووثيقة نيروبي الختامية لمؤتمر الأمم المتحدة الرفيع المستوى المعني بالتعاون فيما بين بلدان الجنوب.
- 3 - الإجراءات المنبثقة من الدورات السابقة للجنة الرفيعة المستوى المعنية بالتعاون فيما بين بلدان الجنوب، بما في ذلك ما يتعلق منها بالمناسبات التي تقام إحياءً للذكرى الأربعين لاعتماد خطة عمل بوينس آيرس.
- 4 - تقرير الأمين العام عن التقدم المحرز في تنفيذ قرار اللجنة الرفيعة المستوى 1/19.
- 5 - تقرير مدير برنامج الأمم المتحدة الإنمائي:
(أ) تنفيذ إطار المبادئ التوجيهية التنفيذية بشأن دعم الأمم المتحدة للتعاون فيما بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي؛
(ب) الترتيبات التنظيمية والإدارية والمالية لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي المتخذة دعماً للتعاون فيما بين بلدان الجنوب، بما في ذلك الجهود الرامية إلى تعزيز دور وتأثير مكتب الأمم المتحدة للتعاون فيما بين بلدان الجنوب.
- 6 - مناقشة مواضيعية بشأن التعجيل في تحقيق أهداف التنمية المستدامة من خلال التنفيذ الفعال لوثيقة بوينس آيرس الختامية لمؤتمر الأمم المتحدة الرفيع المستوى الثاني المعني بالتعاون فيما بين



بلدان الجنوب، مع التصدي في الوقت نفسه لجائحة مرض فيروس كورونا (كوفيد-19) والأزمات العالمية المماثلة لها.

- 7 - متابعة برنامج الأمم المتحدة الإنمائي ومكتب الأمم المتحدة للتعاون فيما بين بلدان الجنوب لتوصيات مكتب مراجعة الحسابات والتحقيقات بشأن مراجعته لحسابات مكتب الأمم المتحدة للتعاون فيما بين بلدان الجنوب.
- 8 - اعتماد تقرير الفريق العامل.
- 9 - إقرار جدول الأعمال المؤقت للدورة الحادية والعشرين للجنة.
- 10 - مسائل أخرى.
- 11 - اعتماد تقرير اللجنة عن دورتها العشرين.

الشروح

- 1 - افتتاح الدورة
 - 2 - استعراض التقدم المحرز في تنفيذ خطة عمل بوميس آيرس لتشجيع وتنفيذ التعاون التقني فيما بين البلدان النامية، واستراتيجية الاتجاهات الجديدة للتعاون فيما بين بلدان الجنوب، ووثيقة نيروبي الختامية لمؤتمر الأمم المتحدة الرفيع المستوى المعني بالتعاون فيما بين بلدان الجنوب
- سيقدم مدير برنامج الأمم المتحدة الإنمائي (البرنامج الإنمائي) تقريراً عن التقدم المحرز في تنفيذ المهام الموكلة إلى منظومة الأمم المتحدة الإنمائية في خطة عمل بوميس آيرس، واستراتيجية الاتجاهات الجديدة للتعاون فيما بين بلدان الجنوب، ووثيقة نيروبي الختامية لمؤتمر الأمم المتحدة الرفيع المستوى المعني بالتعاون فيما بين بلدان الجنوب. ويقدم التقرير وفقاً لقرار اللجنة الرفيعة المستوى 2/19 والتوصيات 37 (أ) و (ب) و (ج) من خطة عمل بوميس آيرس، على نحو ما أقرته الجمعية العامة في قرارها 134/33، ووفقاً للقرارات والمقررات الأخرى ذات الصلة.

وسيقدم التقرير، الذي أعده مكتب الأمم المتحدة للتعاون فيما بين بلدان الجنوب، تقييماً للتقدم المحرز في تنفيذ التعاون فيما بين بلدان الجنوب استناداً إلى البحوث والتقارير المرحلية المقدمة إلى المكتب من مؤسسات منظومة الأمم المتحدة الإنمائية، ونتائج البحوث التي تتناول البلدان المتقدمة النمو والنامية والمنظمات الحكومية الدولية ومنظمات المجتمع المدني في ما يتعلق بأنشطتها الرامية إلى دعم وتعزيز التعاون فيما بين بلدان الجنوب.

الوثائق

تقرير مدير برنامج الأمم المتحدة الإنمائي عن استعراض التقدم المحرز في تنفيذ خطة عمل بوميس آيرس لتشجيع وتنفيذ التعاون التقني فيما بين البلدان النامية، واستراتيجية الاتجاهات الجديدة للتعاون فيما بين بلدان الجنوب، ووثيقة نيروبي الختامية لمؤتمر الأمم المتحدة الرفيع المستوى المعني بالتعاون فيما بين بلدان الجنوب (SSC/20/1)

3 - الإجراءات المنبثقة من الدورات السابقة للجنة الرفيعة المستوى المعنية بالتعاون فيما بين بلدان الجنوب، بما في ذلك ما يتعلق منها بالمناسبات التي تقام إحياءً للذكرى الأربعين لاعتماد خطة عمل بونينس آيرس

علا بقرار الجمعية العامة 234/75 الذي دعت فيه الجمعية إلى إجراء مداولات في الدورة العشرين للجنة الرفيعة المستوى لإدراج تنفيذ القرار 1، أي وثيقة بونينس آيرس الختامية لمؤتمر الأمم المتحدة الرفيع المستوى الثاني المعني بالتعاون فيما بين بلدان الجنوب، سيقدم تقرير ذلك المؤتمر إلى اللجنة.

الوثائق

تقرير مؤتمر الأمم المتحدة الرفيع المستوى الثاني المعني بالتعاون فيما بين بلدان الجنوب (A/CONF.235/6)

4 - تقرير الأمين العام عن التقدم المحرز في تنفيذ قرار اللجنة الرفيعة المستوى 1/19

علا بقرار اللجنة الرفيعة المستوى 1/19، سيقدم تقرير يصف التدابير المتخذة لتنفيذ ذلك القرار وتعزيز دور وتأثير مكتب الأمم المتحدة للتعاون فيما بين بلدان الجنوب. كما سيتضمن معلومات عن الإجراءات المتصلة بمهام المكتب بوصفه أمانة اللجنة وجهة الاتصال لتنسيق جملة أمور منها الدعم المقدم للتعاون فيما بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي على نطاق منظومة الأمم المتحدة. واستجابة لقرار الجمعية العامة 237/72 والفقرة 36 من قرار الجمعية 291/73، سيسلط التقرير الضوء أيضاً على الإجراءات التي تتخذها كيانات الأمم المتحدة لتنفيذ القرار 1، أي وثيقة بونينس آيرس الختامية لمؤتمر الأمم المتحدة الرفيع المستوى الثاني المعني بالتعاون فيما بين بلدان الجنوب، وتلك التي يتخذها الأمين العام والبرنامج الإنمائي لتعزيز المكتب.

الوثائق

تقرير الأمين العام عن التقدم المحرز في تنفيذ قرار اللجنة الرفيعة المستوى المعنية بالتعاون فيما بين بلدان الجنوب 1/19، مع التركيز على تعزيز دور وتأثير مكتب الأمم المتحدة للتعاون فيما بين بلدان الجنوب، وفي تنفيذ الوثيقة الختامية لمؤتمر الأمم المتحدة الرفيع المستوى الثاني المعني بالتعاون فيما بين بلدان الجنوب (SSC/20/2)

5 - تقرير مدير برنامج الأمم المتحدة الإنمائي

(أ) تنفيذ إطار المبادئ التوجيهية التنفيذية بشأن دعم الأمم المتحدة للتعاون فيما بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي

(ب) الترتيبات التنظيمية والإدارية والمالية لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي المتخذة دعماً للتعاون فيما بين بلدان الجنوب، بما في ذلك الجهود الرامية إلى تعزيز دور وتأثير مكتب الأمم المتحدة للتعاون فيما بين بلدان الجنوب

الوثائق

عملاً بقرار اللجنة الرفيعة المستوى 2/19، سيتضمن تقرير مدير البرنامج الإنمائي المذكور أعلاه معلومات عن تنفيذ إطار المبادئ التوجيهية التنفيذية بشأن دعم الأمم المتحدة للتعاون فيما بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي. وإضافة إلى ذلك، سيتضمن التقرير وصفاً موجزاً للترتيبات التنظيمية والإدارية والمالية للبرنامج الإنمائي المتخذة دعماً للتعاون فيما بين بلدان الجنوب. وسيورد تقرير الأمين العام المذكور أعلاه وصفاً للتدابير الأخرى التي اتخذها الأمين العام والبرنامج الإنمائي لتعزيز دور وتأثير مكتب الأمم المتحدة للتعاون فيما بين بلدان الجنوب

6 - مناقشة مواضيعية بشأن التعجيل في تحقيق أهداف التنمية المستدامة من خلال التنفيذ الفعال لوثيقة بوينس آيرس الختامية لمؤتمر الأمم المتحدة الرفيع المستوى الثاني المعني بالتعاون فيما بين بلدان الجنوب، مع التصدي في الوقت نفسه لجائحة مرض فيروس كورونا (كوفيد-19) والأزمات العالمية المماثلة لها

اختار مكتب اللجنة الرفيعة المستوى هذا الموضوع استناداً إلى مشاورات أجراها مع الدول الأعضاء.

7 - متابعة برنامج الأمم المتحدة الإنمائي ومكتب الأمم المتحدة للتعاون فيما بين بلدان الجنوب لتوصيات مكتب مراجعة الحسابات والتحقيقات بشأن مراجعته لحسابات مكتب الأمم المتحدة للتعاون فيما بين بلدان الجنوب

استجابةً لقرار اللجنة الرفيعة المستوى 2/19، سيتضمن تقرير مدير البرنامج الإنمائي معلومات عن الخطوات التي اتخذها مكتب الأمم المتحدة للتعاون فيما بين بلدان الجنوب والبرنامج الإنمائي لمتابعة التوصيات الواردة في تقرير مراجعة الحسابات الصادر عن مكتب مراجعة الحسابات والتحقيقات، التي أُخذت في أعقاب مراجعة حسابات مكتب الأمم المتحدة للتعاون فيما بين بلدان الجنوب في عام 2016.

الوثائق

تقرير مدير برنامج الأمم المتحدة الإنمائي عن استعراض التقدم المحرز في تنفيذ خطة عمل بوينس آيرس لتشجيع وتنفيذ التعاون التقني فيما بين البلدان النامية، واستراتيجية الاتجاهات الجديدة للتعاون فيما بين بلدان الجنوب، ووثيقة نيروبي الختامية لمؤتمر الأمم المتحدة الرفيع المستوى المعني بالتعاون فيما بين بلدان الجنوب (SSC/20/1)

تقريراً مكتب مراجعة الحسابات والتحقيقات رقم 1754 و 2214

8 - اعتماد تقرير الفريق العامل

9 - إقرار جدول الأعمال المؤقت للدورة الحادية والعشرين للجنة

10 - مسائل أخرى

11 - اعتماد تقرير اللجنة عن أعمال دورتها العشرين

قائمة الوثائق المعروضة على اللجنة في دورتها العشرين

جدول الأعمال المؤقت المشروح وقائمة الوثائق	SSC/20/L.2
مذكرة من مدير برنامج الأمم المتحدة الإنمائي بشأن إقرار جدول الأعمال وتنظيم الأعمال	SSC/20/L.3
تقرير مدير برنامج الأمم المتحدة الإنمائي عن استعراض التقدم المحرز في تنفيذ خطة عمل بوينس آيرس لتشجيع وتنفيذ التعاون التقني فيما بين البلدان النامية واستراتيجية الاتجاهات الجديدة للتعاون فيما بين بلدان الجنوب، ووثيقة نيروبي الختامية لمؤتمر الأمم المتحدة الرفيع المستوى المعني بالتعاون فيما بين بلدان الجنوب	SSC/20/1
تقرير الأمين العام عن التقدم المحرز في تنفيذ قرار اللجنة الرفيعة المستوى المعنية بالتعاون فيما بين بلدان الجنوب 1/19، مع التركيز على تعزيز دور وتأثير مكتب الأمم المتحدة للتعاون فيما بين بلدان الجنوب، وفي تنفيذ وثيقة بوينس آيرس الختامية لمؤتمر الأمم المتحدة الرفيع المستوى الثاني المعني بالتعاون فيما بين بلدان الجنوب	SSC/20/2
تقرير مؤتمر الأمم المتحدة الرفيع المستوى الثاني المعني بالتعاون فيما بين بلدان الجنوب	A/CONF.235/6
مراجعة حسابات مكتب الأمم المتحدة للتعاون فيما بين بلدان الجنوب: متابعة التقرير رقم 1580 لمكتب مراجعة الحسابات والتحقيقات المؤرخ 24 شباط/فبراير 2016 (تحديث: 2 أيار/مايو 2016). التقرير رقم 1754. تاريخ الإصدار: 22 شباط/فبراير 2017 ⁽¹⁾	
مراجعة حسابات مكتب الأمم المتحدة للتعاون فيما بين بلدان الجنوب. التقرير رقم 2214. تاريخ الإصدار: 11 كانون الأول/ديسمبر 2000 ⁽²⁾	
الاستراتيجية المتبعة على نطاق منظومة الأمم المتحدة بشأن التعاون فيما بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي من أجل التنمية المستدامة، 2020-2024 (للعلم فقط) ⁽³⁾	

(1) انظر https://audit-public-disclosure.undp.org/view_audit_rpt_2.cfm?audit_id=1754

(2) انظر https://audit-public-disclosure.undp.org/view_audit_rpt_2.cfm?audit_id=2214

(3) دعت الدول الأعضاء، في الفقرة 27 (و) من القرار 1، إلى الحصول على معلومات عن الاستراتيجية المتبعة على نطاق منظومة الأمم المتحدة بشأن التعاون فيما بين بلدان الجنوب. انظر www.unsouthsouth.org/wp-content/uploads/2021/04/United-Nations-system-wide-strategy-on-South-South-and-triangular-cooperation-for-sustainable-development-2020-2024.pdf